

# 手を洗おう会 会報



テーマ：わたしの宝物

最優秀賞：アダマ・ソンカネ、リベルテ5小学校（ダカール）

第五版 2008年6月発行

# はじめに

— 代表 内野訓子 —

2002年に「手を洗おう会」が発足して早6年が過ぎ、今の活動をふり返ってみました。  
宇宙ではスペースシャトルで土井さんが活躍する時代です。私達は同時代の地球号に生まれた世界中の子供達が健康で平和に過ごせる為の第一歩として何か出来る事はないか。  
そんな熱い思いはセネガルから始まり、ヴェトナム、フランス、日本と  
力まずに自分たちの出来る範囲で衛生指導、石鹼配布、子供絵画の交流を続けて参りました。  
年を追う毎に多くの皆様のご理解と御支援を頂き、会員も現在100名近くの方々に御参加頂いております。  
子供絵画も昨年は400点程集まり、今年からJICAの協賛を得て、広尾のJICA地球広場で6月10日から22日まで開催の運びとなりました。  
石鹼の配布はセネガル10校、ヴェトナム4校と順調に現地スタッフによる活動が進められております。  
この活動も毎年現地に行って会の為にご支援して下さいる日本テクノ社長の高松様、フランス語のフローランス先生に絶大なる協力を頂いております。  
又、昨年は9月にアシダジュン先生のホールをお借りして、小林倫子さんのヴァイオリンコンサート、11月にはウェスティン・ホテルでは沼尻グランドシェフのご協力で冬の祭典、  
これも140名程の参加を頂き盛大で楽しい親睦のパーティーになりました。その折りのセネガル大使の日本語のスピーチは素晴らしいお話でした。当日のボランティアをして頂いた方々、そして多くの皆様から多大なご寄付を頂き心から感謝致しております。  
今後共、「手を洗おう会」へのご協力とご支援よろしくお願い致します。



## — 目次 —

- p1 : はじめに
- p2 : マダム・フローランスのセネガル最新報告
- p3 : マムールさんからのセネガル活動報告（古屋さんからのメッセージ付き！）
- p5 : 2007年の活動をふり返って
- p6 : 2008年 催しもののお知らせ、年会費のご案内
- p7 : 2008年 カルチャー活動のお知らせ、子ども絵画募集
- p8 : 会計報告 日本（2007年1月～12月）

編集：今井 弓・北島 桂子・前田 一・南 真紀子

## セネガル最新報告

### Florence Debaud nous parle de son dernier voyage au Sénégal

Ces dernières années, les écoles publiques du Sénégal sont en proie à l'instabilité. On voit souvent des enseignants réclamer une amélioration du milieu éducatif (hausse des salaires) en faisant grève.

C'est dans ce contexte de grève que je suis arrivée au Sénégal mi-mars. TAK-Japon m'avait demandé de contacter les enseignants en charge des concours de dessins d'enfants et de leur remettre les attestations de prix mais même entrer en contact avec eux s'avéra très difficile.

Le 4 avril, quand je remettais les attestations de prix et les lots à Mamour Dioum, les écoliers étaient toujours chez eux: la grève n'atteignait en fait à ce moment-là que la moitié de sa durée.

Mamour Dioum et Madame Senghor (présidente de l'association G1000) m'ont expliqué que le lavage des mains au Sénégal prenait une nouvelle direction. A TAK, nous utilisons des bouilloires et avec leur cuvette mais maintenant, au Sénégal un ustensile nommé Canacla entre petit à petit dans les habitudes pour se laver les mains. Le Canacla est un réservoir muni en bas d'un simple dispositif sur lequel tant qu'on appuie l'eau sort. C'est un objet que les Sénégalais utilisaient autrefois mais qu'un monsieur belge a perfectionné. Dans un pays où l'eau est précieuse, c'est très hygiénique et efficace. TAK-Japon aurait grand intérêt à l'employer.

Par la voix de Mr. Dioum, les enseignants en charge ont aussi soulevé la possibilité de recourir au savon liquide plutôt qu'au savon en barre. J'ai cependant souligné que le savon en barre était moins nocif pour l'environnement et la santé.

#### マダム フローランス・デウボーに聞く

実はここ数年、セネガルは公的教育機関が不安定であり、教師が、教育環境の改善（賃金アップ等）を求めてストを起こすという事態がしばしば見受けられていました。私がセネガルに視察にむかった 3 月中旬は、まさにそのストが行われていました。会（TAK-japon）から、「子供絵画」の賞状を渡す事を依頼されておりましたが、渡すべき教師と連絡を取ることにすら俟ならず、非常に困難な状況でした。何とか教師とは連絡が取れ、4月4日に賞状と賞品を渡すことは出来ましたが、スト期間中なので生徒は自宅に待機しており、賞状を渡す光景を見ることは出来ませんでした。

というわけで、市内で、マムールさん、マダムサンゴール（Gミル代表）と会って、セネガルの手洗い状況のお話を伺って参りましたので、その報告をしようと思います。セネガルでは今、手洗いに関して少しずつ新しい動きが出ています。我々TAKは手洗いの時、ヤカンとタライを利用してきましたが、現地ではいま「カナクラ」という道具を使って手を洗う習慣が生まれつつあるのです。「カナクラ」とは、タンクの下に簡単な仕掛けがついていて、その下の部分を押しと、押している間だけ（タンクの中に入れて置いた）水が出てくるというものです。もともと、セネガルに昔からあったものを、ベルギーの方が今仕様に改良したもののようです。水の貴重な当地では、これは非常に衛生的且つ効率的だと思います。当TAKでも採用してみても如何かと思いました。

最後に、学校の先生マムールさんから液体石鹸の導入をアピールされたことをお伝え致します。ただし、私は棒石鹸の方が健康面や環境面からも安心して使えると思います。

## ～～古屋さんからのメッセージ～～

『手を洗おう会』の会員の皆様、大変ご無沙汰しておりますことをお許しください。

本日5月18日で、南ア生活も丸二年となりました。セネガルと全く異なるこの南アは、肌の色を異常に意識するということです。アフリカ大陸のセネガルに在住したことへの満足感と南アに在住する不安感は背中併せです。金やダイヤモンドの取れる当該国の貧富の差は4桁に上り、昨今は盗難、殺人、レイプそして強盗などその数は日増しに増えております。ちなみに主人の車も防弾車です。

ただどの国に住まわせてもらっても色々な方との出会いは、未熟な私を幸福感に浸してくれます。

先ほど届きましたセネガルマムール・ジョン支部長からの活動報告を送らせて頂きます。毎年訪セ下さる高松氏やフローランスさんの陰のお力とセネガルの会員の弛まぬ努力も加わり、皆様の大事な会費は、7校の対象校に石鹸と消毒剤となって配布されております。

どうかこれからも変わらぬご支援をお願い申し上げます。

古屋典子

## マムールさんからのセネガル活動報告

「手を洗おう会 APLM」 セネガル支部 2007/2008 活動報告

### A 初めに：

拙会は、セネガルにおいて子ども達に対し、病気にならないようにまた幼児死亡率を減らせたらと、本年度も衛生向上のための啓蒙運動を行ってきた。

私達は小学校とダラ(6歳から12歳のストリートチュルドレンを収容する塾)を対象としてきたのだが、本年初めに、会の重要なメンバーであるウッド校長先生が突然、ヨフの地で永遠の眠りについてしまったことは大変遺憾である。今後は私、マムール・ジョンが支部長をさせてもらうことになり、アヤドさんは頼りになる会計を、またカマラ氏が副会長になってくれることを快諾してくれた。更には、例年同様、JATの高松氏やフローランス・ドゥボーさんが訪セしてくれたことが会の運営を鼓舞してくれた。

### B 活動：

- 1：これまでの対象校（ナフィサト・ニアン校、リベリテ・サルク校、ファス・ンバオ校、パット・ドワ・ブルデール校、ムク・ムク校、タイバ・ンジャイ校、ゲル・タペ塾）一校一校と連絡を取り、2007/2008年度も引き続き対象校となった由報告する。
- 2：南ア JICA 所長よりセネガルの伊禮 JICA 所長を紹介頂き早速お目にかかったところ、JICA の青年協力隊を通し、『手を洗おう会』の活動と石鹸の作り方の普及の援助を約束してくれた。（高松氏が JICA の事務所で伊禮所長に紙芝居、ポスターや CD など持参した折、青年協力隊の二人が早速担当地域でそれらを利用してくれることになった。）
- 3：対象校に石鹸、消毒剤と手洗い順序を描いたポスターを寄付した(写真参照)。今年はストライキもあり上記の学校に11月と4月の二度のみの式典となったが、11月の式典では品物をまとめて二回分寄付した。
- 4：高松氏が紙芝居と子ども達のデッサンを持参してくれ、各学校の水の確保について話し合い盛り上がった。

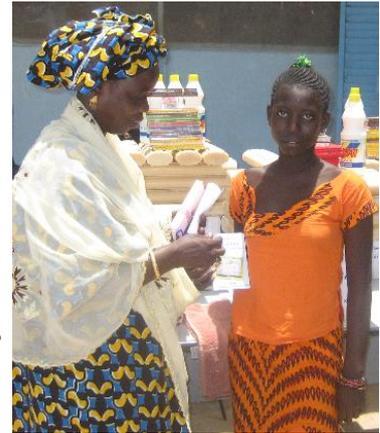
5：フローランス・ドゥボーさんが子ども絵画の受賞者の賞状及び時計などの賞品を持参してくれ、G1000のサンゴール会長にもお目にかかり、カナクラという消毒剤付きの蛇口の紹介を得た。その折、ババック校の画材を渡した。G1000へ寄付した150ユーロはカナクラの購入に使われる予定である。



6：本年度の絵画コンクールの題が『私の好きな食べもの』であることを告げるとともに画材を配布した。

7：カナクラの立案者であるドクター・ブノワと連絡し、リベリテ・サンク校でこの蛇口を実際使って実験したところ、大変効果が上がった。現在ドクターを通し、これらをベルギーのNGOに寄付をしてくれるよう依頼しているところである。

8：絵画コンクールの受賞者に記念品を授与した(写真参照)。



### C 遭遇した問題点：

学校の先生のストライキが三週間近くあり、画材の配布やデッサンの収集ができず、フローランサンに渡すことができなかった。このような出来事から対象者をダラ（ストリートチュルドレンを收容している塾）にしたほうがと考えている。

オノレ氏がダカールを去り、ウッド校長が逝去し、メンバーが激減したことが痛手である。

### D セネガル支部コミティメンバー

- 1：会長：マムール・ジョン
- 2：副会長：アブドゥール・カマラ
- 3：会計&相談役：カメリア・アヤド
- 4：総務：オウリマタ・ファイ

### 今後のプラン：

- 1：来年度はONGを発足したい。
- 2：展示会で品物(ポスターカードなど)を販売する。
- 3：インターネットのサイトを立ち上げる。

### E 結論：

私を初めとして会のメンバーは、子ども達の健康の維持に役立つなら喜んでこの会を発展してゆきたい。

## 2007年の活動を振り返って

### ヴァイオリンコンサート

“美しき調べ”

2007年9月25日（火）に開催された芦田淳さんのホールをお借りしてのバイオリンコンサート、演奏者は桐朋出身、イギリスへの留学経験もある新鋭 小林 倫子さん。

曲目はバッハのガボットとロンド、リッチ編曲のアルハンブルの思い出、竹内邦光、落梅集より、バッハ、無伴奏バイオリン第3番 ハ長調 BWV 1005、可憐で華奢な彼女から引き出される情熱的で時には力強く、又、優しい音色に全員が聞きほれ 又、曲と曲の間にトークを交えながらの1時間足らずのコンサートは瞬く間に終了し、終演の締めくくりに杉浦さんよりの小林さんへの花束贈呈、余韻は何時までも消えず名残惜しいとばかりに来場者の一部の方は小林さんと記念撮影、その後三々五々帰途に就いた。楽しいひと時でした。

### 菅小学校の国際交流学習に参加して

2007年12月10日（月）

菅小学校に招かれ、内野・村上・杉浦・南の4名で

セネガル・ヴェトナム ・フランスの話をして参りました。

菅小学校は、川崎市の稲田堤の近くにあり、100年の歴史があり生徒も大勢いる、大きな学校でした。

事前に、子供達は国際交流学習の一環として、「手を洗おう会」子供絵画の作品を鑑賞しており、もっと詳しく知りたいと言う気持ちがきっかけになったようです。3つのグループに分かれた子供達に、紙芝居を見てもらった後、用意した各国の写真を見せながら、話を致しました。学校では1日何時間勉強するのか。給食はあるのか。科目は何があるのか。男の先生と女の先生ではどちらの方が多いか…等々、質問も沢山出され興味は尽きることなく、時間はあっという間に過ぎてしまいました。



※発足から2007年迄の各活動報告の詳細につきましては別冊を参照してください

## 2008 年の催しもののお知らせ

### 子供絵画展示会

セネガル・ヴェトナム・日本のこども達が「私の宝物」のテーマで描いたものです

日にち： 6月10日～6月22日 2週間（月曜日は休館）

時間：（平日）10～20時 （土・日）10～18時

場所： JICA 地球ひろば（日比谷線広尾駅3出口）

### 森と湖の国フィンランドの民族楽器カンテレを聴く会

日にち： 9月4日（木曜日）

時間： 午後1時半開場 2時開演

場所： ブティックアシダ本店（代官山）

演奏者：はざた 雅子

会費： 3000円（飲み物、菓子付き）

### 2008 年 冬の祭典

時： 11月10日（月曜日） 12時～3時

於： 恵比寿ウェスティンホテル

会費： 10000円

### 会員の皆様へ

#### 年会費のお願い

年会費：3000円

お支払方法：同封の用紙にて下記の口座にお振込みをお願い致します

その控えを領収証とさせていただきますので大切に保管ください

別途に正式な領収証がご入用の方はお申し出ください

※催し物（カンテレを聴く会・冬の祭典）にご出席頂いた折り直接お支払い頂いても結構です

振込口座： 郵便口座

記号 10080

番号 74878571

名義 内野 訓子

手を洗おう♪ 幸せのために♪

今年より会計処理の都合上、年会費の1年を1月から12月とさせていただきます。

## 2008年 カルチャー活動のお誘い

フランス料理教室、韓国宮廷料理教室、フランス語教室、シャンソン教室、手芸教室  
鳥居坂短歌の会が活動中です。

新たに日本舞踊、スクラップブック教室（写真の整理とアルバム作り）が出来ました  
（どこも、参加者募集中です。ご興味のある方は代表 内野訓子までご連絡ください。）

### 手芸の会

時：7月18日（金）13時～

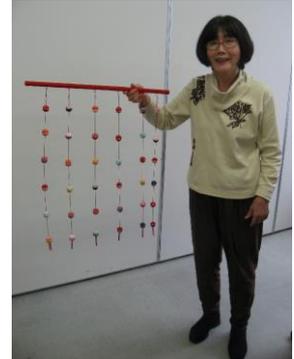
場所：JICA

会費：2000円

※右の写真の「ポンポンつるし飾り」を作ります。

お正月やひな祭りなど、お祝いの時に小窓に飾ります。

ゆらゆら揺れて可愛いです。



### フランス料理教室

時：9月17日（水）10時～

場所：土屋先生宅

会費：8000円



- ☆ 月影に 照らして白き 猫の毛の ゆれて夜風に 秋の気配す
  - ☆ 帰宅すと フリージアの香り 部屋に満つ おかえりなさいと 言わんばかりに
  - ☆ 花吹雪 舞う一ひらの 軽やかさ 光の中に 我も遊ぶ
  - ☆ イチローの 高年俵に 驚くも 励む球児に 夢を与えむ
  - ☆ 旭日あび 青く輝く イシククル湖 天山を背に 連風の舞う
- （会の発足以来、季節の歌や旅の歌、日常の心情など、百首ぐらい出来ました。）

## 2008年 子供絵画募集

“手を洗おう会”ではセネガル、ヴェトナム、フランスそして  
日本の小学生から楽しい絵を募集しています。

対 象 : セネガル、ヴェトナム、フランス、日本の小学生  
題 : 私の好きな食べ物  
画用紙サイズ : 八つ切り (A3も可)  
画 材 : 色鉛筆、絵の具など何でも可  
締 切 日 : 2008年9月30日 (火曜日)

### 問い合わせ先 (催し物・カルチャーなど)

責任者：内野 訓子 tel&fax 03-3704-1229  
〒158-0081 東京都 世田谷区 深沢 3-28-21

# 会計報告

## 手を洗おう会収支表

会計報告	＜手を洗おう会収支表＞	2007年1月～12月
<b>【収入】</b>		
科目	摘要	金額
会費収入	2007年度会費 @3,000円×8名	24,000
	2008年度会費 @3,000円×76名	228,000
	寄付	60,380
	小林様ヴァイオリンコンサート (平成19年9月25日ジュン・アサダブティックにて)	116,935
	冬の祭典 (平成19年11月19日ウェスティンホテルにて)	740,183
カルチャー講座収入		159,795
	<b>収入計 (①)</b>	<b>1,329,293</b>
<b>【支出】</b>		
科目	摘要	金額
活動費	セネガル支部 (内訳) 石鹸代・画材費・ジャベル代等	250,000
	ヴェトナム支部 (内訳) 石鹸代・ジャベル代等	100,000
事務用品費	デジカメ・インク・写真・封筒・印鑑代等	85,235
郵送費	絵画・会報・案内状等送付費用	19,269
雑費	お礼代等	54,291
会場費	スタッフ会議等会場費	3,500
コピー代		6,470
	<b>支出計 (②)</b>	<b>518,765</b>
	<b>収益 (①-②)</b>	<b>810,528</b>

(会計) 石井

(監査) 杉浦